

ECODESIGN - CE - DECLARATION-OF-COMFORMITY  
UMWELTGERECHTE GESTALTUNG - CE - KONFORMITÄTSERKLÄRUNG  
ECOCONCEPTION - CE - DECLARATION-DE-COMFORMITE  
ECOLOGISCH ONTWERP - CE - CONFORMITEITSVERKLARING  
DISEÑO ECOLÓGICO - CE - DECLARACION-DE-CONFORMIDAD

PROGETTAZIONE ECOCOMPATIBILE - CE - DICHIARAZIONE-DI-COMFORMITA  
ΟΙΚΟΛΟΓΙΚΟΣ-ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΣ - CE - ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ  
CONCEPÇÃO ECOLÓGICA - CE - DECLARAÇÃO-DE-COMFORMIDADE  
ЭКОДИЗАЙН - CE - ЗАЯВЛЕНИЕ-О-СООТВЕТСТВИИ  
MILJØVENLIGT DESIGN - CE - OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

EKODESIGN - CE - FÖRSÄKRAN-OM-ÖVERENSTÄMMELSE  
ØKODESIGN - CE - ERKLÄRING OM-SAMSVAR  
EKOLOGINEN SUUNNITELU - CE - ILMOTITUS-YHDENMUKAISUDESTA  
EKODESIGN - CE - PROHLÁSENI-O-SHODE  
ECODESIGN - CE - IZJAVA-O-USKLABENOSTI

KÖRNYEZETBÁRÁT TERVEZÉS - CE - MEGFELELŐSÉGI-NYILATKOZAT  
EKOPROJEKT - CE - DEKLARACJA-ZGODNOŚCI  
PROJECTARE ECOLOGICĂ - CE - DECLARAȚIE-DE-COMFORMITATE  
OKOLJSKA PRIMERNOST - CE - IZJAVA-O SKLADNOSTI  
ÖKODISAIN - CE - VASTAVUSDEKLARATSIOON

ЕКОДИЗАЙН - CE - ДЕКЛАРАЦИЯ-ЗА-СЪОТВЕТСТВИЕ  
EKOLIGINS PROKETAVIMAS - CE - ATITIKTIES-DEKLARACIJA  
EKODIZAINS - CE - ATBILSTĪBAS-DEKLARĀCIA  
EKODIZAJN - CE - VYHLASENIE-ZHODY  
ÇEVRECI TASARIM - CE - UYGUNLUK-BEYANI

## Daikin Europe N.V.

- 01 (B) declares under its sole responsibility that the products to which this declaration relates:  
erklärt auf seine alleinige Verantwortung, dass die Produkte, auf die sich diese Erklärung bezieht:  
déclare sous sa seule responsabilité que les produits visés par la présente déclaration:  
04 (D) erklärt hierbei auf eigen exklusiv verantwortlichkeit dat de producten waarop deze verklaring betrekking heeft:  
05 (E) declara bajo su única responsabilidad que los productos a los que hace referencia la declaración:  
06 (I) dichiara sotto la propria responsabilità che i prodotti cui questa dichiarazione si riferisce:  
07 (R) δηλώνω με αποκλεική της ευθύνη ότι τα πρόϊόντα στο οποίο αναφέρεται η παρόντα δήλωση:  
08 (P) declara sob sua exclusiva responsabilidade que os produtos a que esta declaração se refere:

- 09 (B) заявляет, исключительно под свою ответственность, что изделия, к которым относится настоящее заявление:  
10 (D) erklaerer som eneansvarlig, at udstryret, som er omfattet af denne erklæring:  
11 (E) deklarerar i egenskap av huvudansvarlig att de produkter som berörs av denna deklaration gäller:  
12 (I) erkläraer et fullständig ansvar för att produkten som berörs av denna deklarationen, innebärer att:  
13 (R) ilmoittaa yksinomaan omalla vastuullaan, että tämä ilmoitusken tarkoittamat tuotteet:  
14 (P) prohlašuje na svou výhradnou odpověďnost, že produkty, kterých se prohlášení týkají:  
15 (B) izjavljuje pod isključivo vlastnim odgovornošću da su proizvodi na koje se ova izjava odnosi:  
16 (I) teljes felelőssége tudatában kijelenti, hogy a termékek, melyekre e nyilatkozat vonatkozik:

- 17 (PL) deklaruję na własna wyłączna odpowiedzialność, że urządzenia, których ta deklaracja dotyczy:  
18 (D) declară pe proprie răspundere că produsele care se referă această declaratie:  
19 (E) z vso odgovornostjo izjavlja, da so naprave, na katere se izjava nanaša:  
20 (I) kinnitab oma täielikul vastutuse, et käesoleva deklaratsiooni alla kuuluvad tooted:  
21 (R) deklariraju sa svoj otgovornost, preduktute, za koto se odnosa tačna deklaracija:  
22 (P) išskirte savo atskomisbū ūlo deklarāciju, kad produktai, su kurais šī deklarācija susijusi:  
23 (U) ar pilnu atbilstību apliecinā, ka turpmāk minētie izstrādājumi, uz kuriem attiecas šī deklarācija:  
24 (B) vyhlašuje na vlastnú zodpovednosť, že výrobky, na ktoré sa vzťahuje toto vyhlásenie:  
25 (R) tamamen kendi sorumluluğunu altına bu bildirinin ilgili olduğu ürünlerin beyan eder:

EHVZ04S18EA6V,  
EHVZ08S18EA6V, EHVZ08S23EA6V,  
EHVZ08S18EA9W, EHVZ08S23EA9W,

- 01 are in conformity with the following standard(s) or other normative document(s):  
02 dem/ folgenden Standard(s) oder anderen normativen Anforderungen entsprechen:  
03 sont en conformité avec la ou les norme(s) standard ou d'autre(s) document(s) normatif(s):  
04 conform de volgende norm(en) of ander(e) normatief(ve) document(en) zijn:  
05 están en conformidad con la(s) siguiente(s) norma(s) u otros documento(s) normativo(s):  
06 sono conformi con le norme o i documenti normativi riportati di seguito:  
07 είναι σύμφωνα με το(α) ακόλουθο(α) πρότυπο(α) ή άλλο(α) έγγραφο(α) κανονισμού:  
08 estão conformes às seguintes normas ou outros documentos normativos:

- 09 соответствуют следующим стандартам или другим нормативным документам:  
10 overholder følgende standard(er) eller andet/andre retningsgivende dokument(er):  
11 uppfyller följande standard(er) eller andra normerande dokument:  
12 er i overensstemmelse med følgende standard(er) eller andre normgivende dokument(er):  
13 moudatavat seurauvien standardien tai muiden normatiivisten asiakirjojen vaatimukseja:  
14 jsou v souladu s následujícimi normami nebo jinými normativními dokumenty:  
15 u skladu sa slijedećim standardom(ima) ili drugim normativnim dokumentom(ima):  
16 megfelelnek az alábbi szabvány(ok)nak vagy egyéb irányelvű dokumentum(ok)nak:

- 17 spełniają wymogi następujących norm i innych dokumentów normalizacyjnych:  
18 sunt în conformitate cu următoarele standarde sau alte documente normative:  
19 v súhlasu s následujúcimi normami alebo inými normativnými dokumentmi:  
20 vastavat järgmis(jele standard)(tele või muud(e)le normatiivse(te)le dokumentidle/dokumentide:  
21 съответства на следните стандарти или други нормативни документи:  
22 altinkin ki standartta (-us) ir kita normatyvni dokumentta:  
23 atbilst šādiem standartiem vai citiem normatīviem dokumentiem:  
24 sú v zhode s nasledovnou(y)mi normou(ami) alebo inym(i) normativnym(i) dokumentom(mi):  
25 aşağıdaki standartlar veya diğer normatif dokümanlarla uyumludur:

EN14825, EN16147,

- 01 and comply with the following directive(s) and commission regulation(s), as amended:  
02 und der/den folgenden Richtlinie(n) und Kommissions-Verordnung(en) entsprechen, in novellierter Fassung:  
03 et satisfont à la ou aux directive(s) suivante(s) et à la ou aux réglementation(s) de la commission, telles qu'amendées:  
04 en overeenstemming zijn met de volgende richtlin(en) en verordening(en) van de commissie, zoals gewijzigd:  
05 y están en conformidad con la(s) siguiente(s) directiva(s) y reglamento(s) de la comisión, según lo enmendado:  
06 e con le seguenti direttive e regolamenti della commissione e relative modifiche:  
07 και είναι σύμφωνα με την/τις ακόλουθη(ες) οδηγία(ες) και κανονισμό(ούς) της επιτροπής, όπως τροποποιήθηκαν(αν):  
08 e cumprem as seguintes directivas e regulamentos da comissão, na redacção respetiva:

- 09 a також соответствують следующим директивам и постановлениям комиссии со всеми поправками:  
10 og lever op til kravene i følgende direktiv(er) og kommissjonsforordning(er), med tilhørende endringer:  
11 och uppfyller följande direktiv och kommissionens regelverk, med tillägg:  
12 og er i samsvar med følgende direktiv(er) og kommissjonsforordning(er), med foretatte endringer:  
13 ja moudatavat seurauvien direktivejä ja komission määritysia sellaisina kuin ne ovat muutettuina:  
14 ja spljuji následující směrnice a předpisy komise v nejnovějším platném znění:  
15 i u skladu sa slijedećim Direktivom(ama) i propisom(ima) komisije, s nadopunama:  
16 és összhangban állnak az alábbi kiegészített irányelvel(elvekkel) és a bizottsági rendeleteivel (rendeleteivel):

- 17 oraz spełnia wymogi następujących dyrektyw i rozporządzeń, z następującymi poprawkami:  
18 i se conformează cu următoarele directive și reglementări ale comisiiei, cu modificările:  
19 ter da ustrezajo naslednjim direktivam in uredbam komisije, s popravki:  
20 ning vastavat argimis(jele direktivi(de)le ja komisjoni määrust)(jele vastavalt nende parandustele:  
21 и отважают на следние директиви и регламенти на комисија, съгласно измененијата:  
22 ir altinkin şıq direktiva (-as) i komisjios reglamenta (-us), su ju pekeitimis ir papildymais:  
23 και αρι zemák minetajam direktivám un komisjós regulám un to grozumiem:  
24 a v zhode s nasledovnou(y)mi smernicou(ami) a predpisom(mi) komisie doplnené:  
25 ve tadi edilmişilşmiş şekilde aşağıdaki direktiflere ve komisyon yönetmeliklerine uygundur:

## Ecodesign: Directive 2009/125/EC

Commission regulations:

Space and combination heaters  
Glandless circulators

(EU) 813/2013  
(EU) 641/2009



Hiromitsu Iwasaki  
Director  
Ostend, 1st of October 2020

**DAIKIN EUROPE N.V.**

Zandvoordestraat 300, B-8400 Oostende, Belgium

CE - DECLARATION-OF-CONFORMITY  
CE - KONFORMITÄTSERKLÄRUNG  
CE - DECLARATION-DE-CONFORMITE  
CE - DICHARIAZIONE-DI-CONFORMITA  
CE - ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ  
CE - CONFORMITEITSVERKLARING

CE - DECLARACION-DE-CONFORMIDAD  
CE - DICHIARAZIONE-DI-CONFORMITA  
CE - ΖΑΓΒΙΕΝΙΕ-Ο-СООТВЕТСТВИИ  
CE - OVERENSSTEMMELSESERKLÄRING  
CE - FÖRSKRAKN-OM-ÖVERENSTÄMELSE

CE - DECLARAÇÃO-DE-CONFORMIDADE  
CE - ЗАЯВЛЕНИЕ-О-СООТВЕТСТВИИ  
CE - OVERENSSTEMMELSESERKLÄRING  
CE - FÖRSKRAKN-OM-ÖVERENSTÄMELSE

CE - ERLÄKKERING OM-SAMSVAR  
CE - ILMOTTUS-YHDENMUKAISUDESTA  
CE - PROHLÁSENI-O-SHODE  
CE - FÖRSKRAKN-OM-ÖVERENSTÄMELSE

CE - IZJAVA-O-USKLADENOSTI  
CE - MEGFELELOSEGI-NYILATKOZAT  
CE - DEKLARACJA-ZGODNOŚCI  
CE - DECLARATIE-DE-CONFORMITE

CE - IZJAVA O SKLADNOSTI  
CE - VASTAVUSDEKLARATSION  
CE - ДЕКЛАРАЦИЯ-ЗА-СООТВЕТСТВИЕ  
CE - ATTIKTIES-DEKLARACJA

CE - ATBILSTĀBAS-DEKLARĀCJA  
CE - VYHLÁSENIE-ZHODY  
CE - UYGUNLUK-BEYAN

## Daikin Europe N.V.

- 01 (B) declares under its sole responsibility that the equipment to which this declaration relates:  
02 (D) erklärt auf seine alleinige Verantwortung daß die Ausrüstung die diese Erklärung bestimmt ist:  
03 (F) déclare sous sa seule responsabilité que l'équipement visé par la présente déclaration:  
04 (NL) verklaart hierbij op eigen exclusieve verantwoordelijkheid dat de apparatuur waarop deze verklaring betrekking heeft:  
05 (E) declara bajo su única responsabilidad que el equipo al que hace referencia la declaración:  
06 (C) dichiara sotto la propria responsabilità che gli apparecchi a cui è riferita questa dichiarazione:  
07 (GR) δηλώνει με αποκλειστική της ευθύνη ότι ο εξοπλισμός στον οποίον αναφέρεται έχει προστασία άνωσης:  
08 (P) declara sob sua exclusiva responsabilidade que os equipamentos a que esta declaração se refere:

- 09 (B) заявляет, исключительно под свою ответственность, что оборудование, к которому относится настоящее заявление:  
10 (D) erkänner under egenansvarlig, att utstyret, som er omfattet af denne erklæring:  
11 (F) deklarerar i egenskap av huvudansvarig, att utrustningen som berörs av denna deklaration innebär att:  
12 (NL) erklaert et fullstendig ansvar for at det utstyr som berøres av denne deklarasjon innebærer at:  
13 (E) ilmoittaa yksinomaan omalta vastuualueella, että tämä ilmoituskuksen tarkoittamat laitteet:  
14 (C) prohlašuje ve své plné odpovědnosti, že zařízení, k němuž se toto prohlášení vztahuje:  
15 (GR) izjavljuje pod isključivo vlastitom odgovornošću da oprema na koju se ova izjava odnosi:  
16 (P) teljes felelősséggel tudatában kijelenti, hogy a berendezések, melyekre e nyilatkozat vonatkozik:

- 17 (PL) deklaruje na własną i wyłączną odpowiedzialność, że urządzenie, którym ta deklaracja dotyczy:  
18 (B) declară pe proprie răspundere că echipamentele la care se referă această declaratie:  
19 (D) kinnitab oma täielikul vastutust, et käsitlevad deklaratsiooni alla kuuluv varustus:  
20 (F) декларира на своя отговорност, че оборудването, за което се отнася тази декларация:  
21 (C) visiška savo atsakomybė skelbia, kad įranga, kuriai taikoma ši deklaracija:  
22 (NL) ar pillu atbilstību apliecinā, ka tālāk aprakstītās iekārtas, uz kurām atbilstas šī deklarācija:  
23 (E) vyhlašuje na vlastnú zodpovednosť, že zariadenie, na ktoré sa vzťahuje toto vyhlásenie:  
24 (GR) vyhlašuje na vlastnú zodpovednosť, že zařízenie, na ktoré sa vzťahuje toto vyhlásenie:  
25 (P) tamamen kendî sorumluluğunda olmak üzere bu bildirinin ilgili olduğu doğanının aşagıdaki gibi olduğunu beyan eder:

EHVZ04S18EA6V,  
EHVZ08S18EA6V, EHVZ08S23EA6V, EHVZ08S18EA9W, EHVZ08S23EA9W,

- 01 are in conformity with the following standard(s) or other normative document(s), provided that these are used in accordance with our instructions:  
02 derden folgenden Norm(en) oder einem anderen Normdokument oder Dokumenten entspricht/entsprechen, unter der Voraussetzung, daß sie gemäß unseren Anweisungen eingesetzt werden:  
03 sont conformes à la/aux norme(s) ou autre(s) document(s) normatif(s), pour autant qu'ils soient utilisés conformément à nos instructions:  
04 conforde con la/los norma(s) o otro(s) documento(s) normativo(s), en tanto que se utilicen de acuerdo con nuestras instrucciones:  
05 están en conformidad con la(s) siguiente(s) norma(s) u otro(s) documento(s) normativo(s), siempre que sean utilizados de acuerdo con nuestras instrucciones:  
06 sono conformi al(i) seguente(i) standard(i) o altro(i) documento(i) a carattere normativo, a patto che vengano usati in conformità alle nostre istruzioni:  
07 είναι σύμφωνα με το(α) ακόλουθο(α) πρόγραμμα(α) κανονισμών, υπό την προϋπόθεση ότι χρησιμοποιούνται σύμφωνα με τις σύγχρονες μας:

- 08 estão em conformidade com a(s) seguinte(s) norma(s) ou outro(s) documento(s) normativo(s), desde que estes sejam utilizados de acordo com as nossas instruções:  
09 соответствует следующим стандартам или другим нормативным документам, при условии их использования согласно нашим инструкциям:  
10 overholder følgende standard(er) eller anden/andres retninggivende dokument(er), forudsat at disse anvendes i henhold til vores instrukser:  
11 respektive utrustning är utförd i överensstämmelse med och följer följande standard(er) eller andra normgivande dokument, under förutsättning att användning sker i överensstämmelse med våra instruktioner:  
12 respektive utstyr er i overensstemmelse med følgende standard(er) eller andre normgivende dokument(er), under forutsetting av at disse brukes i henhold til våre instrukser:  
13 vastavat seuraavien standardien ja muiden ohjeellisten dokumentien vaatimustaka edellyttää, että niitä käytetään ohjeidemme mukaisesti:  
14 za predpoklad, že sú využívány v soulade s našimi pokyny, odpovídajú nasledujúcim normám alebo normativným dokumentum:  
15 u skladu so súčedným standandom(ima) ili drugim normativnim dokumentom(ima), uz uvjet da se oni korište u skladu s našim uputama:

- 16 megfelelnek az általá szabvány(ok)nak vagy egyéb irányadó dokumentum(ok)nak, ha azokat előírás szerint használják:  
17 spĺňaťa väčšinou nasepujacych norm i innych dokumentow, pod warunkiem ze uzywane sa zgodnie z naszymi instrukcjami:  
18 sunt în conformitate cu următorul (urmatorele) standard(e) sau alt(e) document(e) normativ(e), cu condiția ca acestea să fie utilizate în conformitate cu instrucțiunile noastre:  
19 съответстват на следните стандарти или други нормативни документи, при условие, че се използват според нашите инструкции:  
20 on vastavuses järgmis(e) standardi(te)ga või teiste normatiivsete dokumentidega, kui neid kasutatakse vastavalt meie juhenditele:  
21 съответства на следните стандарти или други нормативни документи, при условие, че се използват според нашите инструкции:  
22 atitinka žemiu nuorodų standartus ir (arba) kitus norminius dokumentus su salygą, kad yra naujomi pagal mišus nuorodimus:  
23 tad, ja lietoj atbilstoši ražotāja norādījumiem, atbilst sekojošiem standartiem un citem normatiiviem dokumentiem:  
24 sú v zhode s nasledovnou(ymi) normou(ami) alebo iným(y) normativnym(i) dokumentom(ami), za predpoklad, že sa používajú v súlade s našim návodom:  
25 ürünen, tallimatlarınıza göre kullanılması koşuluyla aşağıdaki standartlar ve norm belirten belgelerle yuvalanır:

EN60335-2-40, EN55014-1:2017, EN55014-2:2015, EN61000-3-2:2014, EN61000-3-3:2013, EN61000-3-11:2000, EN61000-3-12:2011,

- 01 following the provisions of:  
02 gemäß den Vorschriften der:  
03 conformément aux stipulations des:  
04 överenskomstig de bepalingen van:  
05 siguiendo las disposiciones de:  
06 secondo le prescrizioni per:  
07 με την προβολή των διαδικευτών των:  
08 de acordo com o previsto em:  
09 в соответствии с положениями:

- 10 under iagttagelse af bestemmelserne i:  
11 enligt vilkoren i:  
12 gitt i henhold til bestemmelserne i:  
13 noudatani määräykseä:  
14 za dodrženjem ustanoveni pripisju:  
15 prema odredbama:  
16 követi a(z):  
17 zgodne z postanowieniami Dyrektywy:  
18 în urma prevederilor:

- 19 ob upozorevanju doleč:  
20 vastavalt riibutele:  
21 снеджавай клаузы на:  
22 laikamis riustatu, patekiäm:  
23 ieવ્યરોપ પ્રસિદ્ધ, કાનોલકાસ:  
24 održavajući ustanovu:  
25 bunun koşullarına uygun olarak:

- 01 Note\* as set out in <A> and judged positively by <B>  
02 Hinweis\* wie in <A> aufgeführt und von <B> positiv  
beurteilt gemäß Zertifikat <C>  
03 Remarque\* tel que défini dans <A> et évalué positivement par <B>  
04 Bemerk\* conformément au Certificat <C>  
05 Nota\* zoals vermeld in <A> en positief beoordeeld door <B>  
overeenkomstig Certificaat <C>  
como se establece en <A> y es valorado  
positivamente por <B> de acuerdo con el  
Certificado <C>.  
06 Nota\* according to the Certificate <C>

- 07 Σημείωση\* 07 Nota\*  
08 Note\* 08 Nota\*  
09 Примечание\* 09 Nota\*  
10 Bemerk\* 10 Bemerk\*

- delineato nel <A> e giudicato positivamente da <B>  
secondo il Certificato <C>.  
όπως καθορίζεται στο <A> και κρίνεται θετικά  
από το <B> σύμφωνα με το Ηλεκτρονικό <C>.  
tal como establecido en <A> e com o parecer positivo  
de <B> de acordo com o Certificado <C>.  
как указано в <A> и в соответствии с положительным  
решением <B> согласно Свидетельству <C>.  
som anfört i <A> og positivt vurderet af <B> i henhold til  
Certifikat <C>.

- 11 Information\* 11 Information\*  
12 Merk\* 12 Merk\*  
13 Huom\* 13 Huom\*  
14 Poznámka\* 14 Poznámka\*  
15 Napomena\* 15 Napomena\*

- enligi <A> och godkänts av <B> enligt  
Certifikatet <C>.  
som det fremkommer i <A> og gjennom positiv  
bedømmelse av <B> ifølge Certifikat <C>.  
jotka on esitetty asiakirjassa <A> ja pitka <B>  
on hyväksynyt. Sertifikaatin <C> mukaisesti.  
jak bylo uvedeno v <A> a pozitívne zjisteno  
<B> v souladu s osvědčením <C>.  
kako je izloženo u <A> i pozitivno ocijenjeno od strane 20 Markus\*  
<B> prema Certifikatu <C>.

- 16 Megjegyzés\* 16 Megjegyzés\*  
17 UWaga\* 17 UWaga\*  
18 Not\* 18 Not\*  
19 Opomba\* 19 Opomba\*  
20 Napomena\* 20 Napomena\*

- a(z) <A> alapján, al(z) <B> igazolta a megfelelést, a(z) <B>  
tanúsítvány szerint.  
zgodne z dokumentacją <A>, pozytywną  
opinią <B> Świadectwem <C>.  
jaka on esitetty asiakirjassa <A> ja pitka <B>  
on hyväksynyt. Sertifikaatin <C> mukaisesti.  
jak bylo uvedeno v <A> a pozitívne zjisteno  
<B> v souladu s osvědčením <C>.  
kako je izloženo u <A> i pozitivno ocijenjeno od strane 20 Markus\*  
<B> prema Certifikatu <C>.

- 21 Забележка\* 21 Забележка\*  
22 Pastaba\* 22 Pastaba\*  
23 Piezīmes\* 23 Piezīmes\*  
24 Poznámka\* 24 Poznámka\*  
25 Not\* 25 Not\*

- a(z) <A> alapján, al(z) <B> igazolta a megfelelést, a(z) <B>  
tanúsítvány szerint.  
zgodne z dokumentacją <A>, pozytywną  
opinią <B> Świadectwem <C>.  
jaka on esitetty asiakirjassa <A> ja pitka <B>  
on hyväksynyt. Sertifikaatin <C> mukaisesti.  
jak bylo uvedeno v <A> a pozitívne zjisteno  
<B> v souladu s osvědčením <C>.  
kako je izloženo u <A> i pozitivno ocijenjeno od strane 20 Markus\*  
<B> prema Certifikatu <C>.

- 26 както е изложено в <A> и оценено положително от <B>  
съгласно Сертификата <C>  
кај испусти <A> и кај леѓимаи насрпште <B> пагал  
Сертификат <C>.  
како је изложен <A> и одобрено <B> посредујам  
вртежумам сасканај а сертификат <C>.  
ако bolo uvedené v <A> a pozitívne zjisteno v <B>  
s osvedčením <C>.  
<A> da belitildigi gibi ve <C> Sertifikasına göre <B>  
tarafından olumlu olarak değerlendirildiği gibi.

<b>&lt;A&gt;</b>	<b>DAIKIN.TCF.034A12/09-2020</b>
<b>&lt;B&gt;</b>	<b>DEKRA (NB0344)</b>
<b>&lt;C&gt;</b>	<b>2192529.0551-EMC</b>

Hiromitsu Iwasaki  
Director  
Ostend, 1st of October 2020

DAIKIN EUROPE N.V.

Zandvoordestraat 300, B-8400 Oostende, Belgium

CE - DECLARATION-OF-CONFORMITY  
CE - KONFORMITÄTSERKLÄRUNG  
CE - DECLARATION-DE-CONFORMITE  
CE - CONFORMITEITSVERKLARING

CE - DECLARACION-DE-CONFORMIDA  
CE - DICHIARAZIONE-DI-CONFORMITA  
CE ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ

CE - DECLARAÇÃO-DE-CONFORMIDADE  
CE - ЗАЯВЛЕНИЕ-О-СООТВЕТСТВИИ  
CE - OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING  
CE FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSTÄMMELSE

CE - ERKLÆRING OM SAMSVAR  
CE - ILMOITUS-YHDENMUKAISUUDE  
CE - PROHLÁŠENÍ-O-SHODE

CE - IZJAVA-O-USKLAĐENOSTI  
CE - MEGFELELŐSÉGI-NYILATKOZAT  
CE - DEKLARACJA-ZGODNOŚCI  
CE - DECLARATIE DE CONFORMITATE

CE - IZJAVA O SKLADNOSTI  
CE - VASTAVUSDEKLARATSIOON  
CE - ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

CE - ATITIKTIES-DEKLARACIJA  
CE - ATBILSTĪBAS-DEKLARĀCIJ  
CE - VYHLÁSENIE-ZHODY  
CE UYGUNLUK BEYANI

Daikin Europe N.V.

01 (B) declares under its sole responsibility that the equipment to which this declaration relates:

02 (D) erklärt auf seine alleinige Verantwortung daß die Ausrüstung für die diese Erklärung bestimmt ist:

03 (F) déclare sous sa seule responsabilité que l'équipement visé par la présente déclaration:

04 (NL) verklart hierbij op eigen exclusieve verantwoordelijkheid dat apparatuur waarop deze verklaring betrekking heeft:

05 (E) declara bajo su única responsabilidad que el equipo al que hace referencia la declaración:

06 (I) dichiara sotto la propria responsabilità che gli apparecchi a cui è riferita questa dichiarazione:

07 (GR) δηλώνει με αποκλειστική της ευθύνη ότι ο σχετικός στον οποίο αναφέρεται η παρούσα δήλωση:

08 (P) declara sob sua exclusiva responsabilidade que os equipamentos a que esta declaração se refere:

09 (n) заявляет, исключительно под свою ответственность, что оборудование, к которому относится настояще<sup>е</sup> заявление, не является опасным для здоровья;

10 (p) erklarer under heanesvarlig at udstyr, som er omfattet af denne erklæring;

11 (s) deklarerar egenkaps av huvudsaklig att, att utrustningen som berörs av denna deklaration innebär att:

12 (n) erklærer et fullständigt ansvar för att det utstyr som berörs av denna deklaration innebebar att:

13 (n) ilmoittaa yksinomaan omalla vastuullaan, että tämä ilmoitukseen tarkoitettuna laitteen:

14 (c) prohlašuje ve své plné odpovědnosti, že zařízení, k němuž se toto prohlášení vztahuje:

15 (p) izjavljujem pod sklikivom vlastnosti, odgovornost da opriena na koju se ova izjava odnosi;

16 (h) teljes felelőssége tudatban kijelent, hogy a berendezésnek melyekre en nyilatkozat vonatkozik:

17 **(PL)** deklaruje na własną i wyłączną odpowiedzialność, że urządzenie, którego ta deklaracja dotyczy:  
18 **(RO)** declară pe proprie răspundere că echipamentele pentru care se referă această declaratie:  
19 **(ES)** con el acuerdo y responsabilidad exclusiva de que la declaración se refiere:  
20 **(ET)** kinnitab oma täielikult vastutustel, et käesoleva deklaratsiooni all kuuluvat varustust:  
21 **(BG)** декларира на своя отговорност, че обработвато, за което се отнася тази декларация:  
22 **(LT)** visiškai savo atsakomybėje, kad rangui, kuriam taikoma ši deklaracija:  
23 **(LV)** parāda pilnīgu atbildību, ka tālāk aprakstītās iekārtas, uz kurām attiecas šī deklarācija:  
24 **(SK)** vyhľadávate na vlastného zodpovednosť, že zariadenie, na ktoré sa vzťahuje výhlásenie:  
25 **(TR)** tâmmen kendil sorumluluğunu olmak üzere bu bildirimin içeriği deklarasyonun sahîdeyi olib olduğundan beyan eder.

EHVZ04S18EA6V,  
EHVZ08S18EA6V, EHVZ08S23EA6V,  
EHVZ08S18EA9W, EHVZ08S23EA9W

01 are in conformity with the following standard(s) or other normative document(s), provided that these are used in accordance with our instructions:  
02 derden folgenden Norm(en) oder einem anderen Normdokument oder -dokumenten entspricht/entsprechen, unter der Voraussetzung, daß sie gemäß unseren Anweisungen eingesetzt werden:  
03 sont conformes à la/aux norme(s) ou autre(s) document(s) normatif(s), pour autant qu'ils soient utilisés conformément à nos instructions:  
04 conform de volgende norm(en) of één of meer andere bindende documenten zijn, op voorwaarde dat ze worden gebruikt overeenkomstig onze instructies:  
05 están en conformidad con la(s) siguiente(s) norma(s) u otro(s) documento(s) normativo(s), siempre que sean utilizados de acuerdo con nuestras instrucciones:  
06 sono conformi al(i) seguente(i) standard(s) o altro(i) documento(i) a carattere normativo, a patto che vengano usati in conformità alle nostre istruzioni  
07 είναι σύμφωνα με το(α) οποιο(α) πρότυπο(α) ή άλλο εγγαφο(α) κονομιούμενο, υπό την προϋπόθεση ότι χρησιμοποιούνται σύμφωνα με τις οδηγίες μας.

08 estão em conformidade com a(s) seguinte(s) norma(s) ou outro(s) documento(s) normativo(s), desde que estes sejam utilizados de acordo com as nossas instruções;

09 соответствуют следующим стандартам или другим нормативным документам, при условии их использования согласно нашим инструкциям;

10 overholder følgende standard(er) eller andet/andre retningsgivende dokument(er), forudsat at disse anvendes i henhold til vore instrukser;

11 respektive utrustning är utformad och följer följande standard(er) eller andra normgivande dokument, under förutsättning att den används i överensstämmelse med våra instruktioner;

12 respektive ustyr er i overensstemmelse med følgende standard(er) eller andre normgivende dokument(er), under forutsetningen af at disse henhold til våre instrukser;

13 vastavat seuraavien standardien ja muiden ohjeellisten dokumenttien vaatimuksia edellytetään, että niitä käytetään ohjeidemme mukaisesti;

14 za pretpoklad, že jsou užívány v souladu s našimi pokyny, odpovídaj následujícím normám nebo normativním dokumentům;

15 u skladu sa slijedečim standardom(i) alebo druhím normativným dokumentom(i), už vtedy ak sa oni koriste s našim uputaním;

16 megfelelnek az által szabvány(ok)nak vagy egyéb irányadó dokumentum(ok)nak, ha azokat előírás szerint használják:  
17 spejlenja(wymogi następujących norm i innych dokumentów normalizacyjnych, pod warunkiem że używane są zgodnie z naszymi instrukcjami:  
18 sút in conformite cu următorul (urmatorele) standard(e)s sau alt(e) document(e) normati(v)e, cu condiția că acestea să fie utilizate în conformitate cu  
instrucțiunile noastre:  
19 skladni z našednjimi standardi in drugimi normativi, pod pogojem, da se uporabljojo v skladu z našimi navodili:  
20 ovan vlastaves (järgmis)te standard(e)ja voi teiste normatiivse dokumentidega, kui neid kasutatakse vastavalt mieu juhenditele:  
21 съответства на следните стандарти или други нормативни документи, при условие, че се използват съгласно нашите инструкции:  
22 alittikna řeňumurodystu standartus ir (arba) kitus normominus dokumentus sa slyga, kad yra naudotam pagal mūsų nurodymus:  
23 tad, ja lietoli atbilstoši rozārājumiem, aktibol sekojimis standartiem un citiem normatiivnim dokumentiem:  
24 súť v zložbe s následovnou(m) normou(ami) alebo iným(n) normatyvnym(í) dokumentom(ami), za predpoklada, že sa používajú v súlade s našim  
návodom:  
25 ölümlü, talimatlarımıza göre kullanılması koşuluyla aşağıdaki standartlar ve norm belirten belelerde uwımlıdr.

EN50581

01 following the provisions of:	10 under iagttagelse af bestemmelserne i:	19 ob upoštevanju določb:
02 gemäß den Vorschriften der:	11 enligt vilkoren i:	20 vlastavalt oikeudellisuudella:
03 conformément aux stipulations des:	12 gilt im henhold til bestemmelserne i:	21 спедајуки крајине на:
04 overeenkomstig de bepalingen van:	13 nouadatā mārķājusia:	22 laikantis nuostatu, pateikiamai:
05 siguiendo las disposiciones de:	14 za dodrženje ustanoveni predpisu:	23 izvréžot prasťas, kas noteiktu:
06 secondo le prescrizioni per:	15 prema odredbama:	24 održijavajući ustanovljenja:
07 už třípnou tvůr čítateľnosťou tuv:	16 kôvetá kôdej:	25 bunun koşullarıyla uygun olarak:
08 de acordo com o previsto em:	17 zgodnie z powierzeniami Dyrektywy:	
09 в соответствии с положениями:	18 iż jumna preverelor:	

RoHS (#) 2011/65/EU

01	Directives, as amended.	10	Direktiver, med senere ændringer.	18	Directive-ler, cu amendamentele respective.
02	Direktiven, gemäß Änderung.	11	Direktiv, med företagna ändringar.	19	Direktive'yi süm spesembəni.
03	Directives, telles que modifiées.	12	Direktiver, med forelæste endringer.	20	Direktivləd kons müadüsteşəgi.
04	Richtlinien, zoals geamendiert.	13	Direktivy, sellaisina kuin ne ovat muutettuina.	21	Direktiv'yi, с тексте изменения.
05	Directivas, según lo enmendado.	21	plätnum znění.	22	Direktiv'yu, papildymas.
06	Directive, come da modifica.	15	Smjerenje, kako je izmijenjen.	23	Direktivāns un to papildinājums.
07	Οδηγίες, όπως έχουν τροποποιηθεί.	16	irányelvök, és módosításaiak rendelkezésére.	24	Smenice, na platinum zneni.
08	Directives, conforme alteração em.	17	z późniejszymi poprawkami.	25	Değiştirilm̄ halleriley Yönetmelikler.
09	Директивы, согласно поправкам.				

01 Note*	as set out in <A>.
02 Hinweis*	wie in <A> aufgeführt.
03 Remarque*	tel que défini dans <A>.
04 Bemerk*	zoals vermeld in <A>.
05 Nota*	como se establecen en <A>.

06 Νοτα*	delineato nel <A>.
07 Σημείωση*	όπως καθορίζεται στο <A>.
08 Νοτα*	tal como estabelecido em <A>
09 Πριμечание*	как указано в <A>.
10 Bemerk*	som anfart i <A>

**11 Information\*** enligt <A>.  
**12 Merk\*** som det fremkommer i <A>.  
**13 Huom\*** jotka on esitetty asiakirjassa  
**14 Poznámka\*** kaj bylo uvedeno v <A>.  
**15 Nápoznamka\*** kde je uvedeno v <A>.

**16 Megjegyzés\*** a(z) <A> alapján.  
**17 Uwaga\*** zgodnie z dokumentacją <A>  
**18 Notă\*** așa cum este stabilit în <A>  
**19 Opomba\*** kot je določeno v <A>.  
**20 Märkuse\*** način na pripadku dokumenta

21 Забележка*	както е изложено в
22 Pastaba*	kaip nustatyta <A>.
23 Piezīmes*	kā norādīts <A>.
24 Poznámka*	ako bolo uvedené v
25 Not*	<A> nāda bojātīgākā cīņa

<A> DAIKIN.TCFR.00

# **Restriction of Certain Hazardous Substances in electrical and electronic equipment**

DAIKIN

DAIKIN DAIKIN DAIKIN DAIKIN  
Hiromitsu Iwasaki  
Director  
Ostend. 1st of October 2

**DAIKIN EUROPE N.V.**

Zandvoordestraat 300, B-8400 Oostende, Belgium

2D130654-2



EU - Safety declaration of conformity	UE - Declaración de conformidad sobre seguridad	EC - Заявление о соответствии требованиям по безопасности	EU - Samsvarerklæring for sikkerhet	EU - Izjava o sukladnosti za sigurnost	EU - Varnostna izjava o skladnosti	EC - Декларация за съответствие за безопасност			
EU - Sicherheits-Konformitätserklärung	UE - Dichiarazione di conformità in materia di sicurezza	EE - Δήλωση συμφόρησης για την ασφάλεια	EU - Turvallisuuden vaatimustenmukaisuusvaakutus	EU - Bázisná megfelelőségi nyilatkozat	EU - Ohutuse vastavusdeklaratsioon	ES - Drošības atbilstības deklarācija			
UE - Déclaration de conformité de sécurité	EE - Δήλωση συμφόρησης για την ασφάλεια	EU - Sikkerhets-overensstemmelseserklæring	EU - Bezpečnostní prohlášení o shodě	EU - Deklaracija zgodnosti s vymogami bezpečnosti	EU - Deklaracija za съответствие за безопасност	EU - Vyhlasenie o zhode Bezpečnosť			
EU - Conformiteitsverklaring veiligheid	UE - Declaração de conformidade relativa à segurança	EU - Konformitetsdeklaration för säkerhet	UE - Declaratie de conformiteit van de veiligheid	EU - Deklaracija o konformnosti sa sigurnostju	EU - Deklaracija o konformnosti sa sigurnostju	AB - Güvenlik uygunluk beyanı			
01 (E) continuation of previous page: 02 (E) Fortsetzung der vorherigen Seite: 03 (F) Suite de la page précédente: 04 (H) Vervolg van vorige pagina:	05 (E) continuación de la página anterior: 06 (E) continua della pagina precedente: 07 (G) συνέχεια από την προηγούμενη σελίδα: 08 (E) fortsettelse fra forgående side: 09 (E) vidarekomst från föregående sida: 10 (E) förlängning från föregående sida: 11 (E) förlängning från föregående sida:	08 (E) continuación da página anterior: 09 (E) prolongación da pàgina anterior: 10 (E) förlängning från föregående sida: 11 (E) förlängning från föregående sida:	12 (E) fortsettelse fra forige side: 13 (E) jatko edellisestä sivulta: 14 (E) pokračování z předchozí strany: 15 (E) nastavak s prethodne stranice: 16 (E) folytatás az előző oldalról: 17 (E) cíág dalaž z poprzednej strony: 18 (E) continuarea paginii anterioare: 19 (E) nadaljevanje s prejšnje strani: 20 (E) eemlise lehekülg järg: 21 (E) продолжение от предыдущей страницы: 22 (E) ankstiesio plūspio įėjimas: 23 (E) ankstiesių laippus turpājimas: 24 (E) pokračovanie z predchádzajúcej strany: 25 (E) önceki sayfadan devam:	12 (E) fortsettelse fra forige side: 13 (E) jatko edellisestä sivulta: 14 (E) pokračování z předchozí strany: 15 (E) nastavak s prethodne stranice: 16 (E) folytatás az előző oldalról: 17 (E) cíág dalaž z poprzednej strony: 18 (E) continuarea paginii anterioare: 19 (E) nadaljevanje s prejšnje strani: 20 (E) eemlise lehekülg järg: 21 (E) продолжение от предыдущей страницы: 22 (E) ankstiesio plūspio įėjimas: 23 (E) ankstiesių laippus turpājimas: 24 (E) pokračovanie z predchádzajúcej strany: 25 (E) önceki sayfadan devam:	19 (E) nadaljevanje s prejšnje strani: 20 (E) eemlise lehekülg järg: 21 (E) продолжение от предыдущей страницы: 22 (E) ankstiesio plūspio įėjimas: 23 (E) ankstiesių laippus turpājimas: 24 (E) pokračovanie z predchádzajúcej strany: 25 (E) önceki sayfadan devam:	01 Design Specifications of the products to which this declaration relates: 02 Constructionsspezifikationen der Produkte, auf die sich diese Erklärung bezieht: 03 Spécifications de conception des produits auxquels se rapporte cette déclaration: 04 Ontwerpbeschrijvingen van de producten waarop deze verklaring betrekking heeft: 05 Especificaciones de diseño de los productos a los cuales hace referencia esta declaración: 06 Specifiche di progetto dei prodotti cui fa riferimento la presente dichiarazione:	07 Προδιαγραφές σχεδιασμού των προϊόντων με τα οποία σχετίζεται η δήλωση: 08 As especificações do projeto dos produtos a que esta declaração se aplica: 09 Προγραμματικά χαρακτηριστικά προϊόντων, κατόπιν οποιασδήποτε επιτίμηση: 10 Typespecifikationer för de produkter, som denne erklæring vedrører: 11 Designspecifikationer for de produkter som denne deklaration gäller: 12 Konstruksjonsspesifikasjoner for produktene som er underlagt denne erklæringen:	13 Tätä ilmoitusta koskevien tuotteiden rakennemmärittyt: 14 Specificație construcție výrobku, ke kterým se vztahuje toto prohlášení: 15 Specifikace dílčího zpracování pro produkty, když je uvedena výroba: 16 A jelentősebb nyilatkozat tárnyát képező termékkel tervezési jellemzői: 17 Specifikace konstrukčného produktovej, ktorých dotyczy deklarácia: 18 Specifikacije o prezentácii ale produselor la care se referă această declaratie: 19 Specifikacije tehničnega načrta za izdelke, na katere se nanaša ta deklaracija:	20 Tooted, mille kohta käesolev deklaratsioon kehitib: 21 Projektbeschreibung der Produkte, nach denen diese Deklaration ausgestellt ist: 22 Tollau nurodys gaminių dizaino specifikacijos, su kuriomis susieti ši deklaracija: 23 Sis deklarācijas aptverto izstrādājumu specifikācijas: 24 Konstrukčné špecifikácie výrobkov, ktorých sa týka toto vyhlásenie: 25 Bu beyanın ligili olduğu ürünlərin Tasarım Özellikleri:
01 Maximum allowable pressure (PS): <P> (bar) • Minimum/maximum allowable temperature (T <sub>S</sub> ): • TSmin: Minimum temperature at low pressure side: <L> (°C) • TSmax: Saturated temperature corresponding with the maximum allowable pressure (PS); <M> (°C) • Refrigerant: <N> • Setting of pressure safety device: <P> (bar) • Manufacturing number and manufacturing year: refer to model nameplate 02 Maximal zulässiger Druck (PS): <P> (Bar) • Minimal/maximal zulässige Temperatur (T <sub>S</sub> ): • TSmin: Mindesttemperatur auf der Niederkühlseite: <L> (°C) • TSmax: Sättigungstemperatur die dem maximal zulässigen Druck (PS) entspricht: <M> (°C) • Kältemittel: <N> • Einstellung der Druck-Schutzvorrichtung: <P> (Bar) • Herstellungsnr. und Herstellungsjahr: siehe Typenschild des Modells 03 Pression maximale admise (PS): <P> (bar) • Température minimum/maximum admise (T <sub>S</sub> ): • TSmin: Température minimum côté basse pression: <L> (°C) • TSmax: température saturée correspondant à la pression maximale admise (PS); <M> (°C) • Réfrigérant: <N> • Réglage du dispositif de sécurité de pression: <P> (bar) • Numéro de fabrication et année de fabrication: se reporter à la plaque signalétique du modèle 04 Maximal toelaatbare druk (PS): <P> (bar) • Minimaal/maximaal toelaatbare temperatuur (T <sub>S</sub> ): • TSmin: Minimumtemperatuur aan lagerekridze: <L> (°C) • TSmax: Verdugde temperatuur die overeenstemt met de maximaal toelaatbare druk (PS); <M> (°C) • Koelmedium: <N> • Instelling van drukbeveiliging: <P> (bar) • Fabricagenummer en fabrieksjaar: zie naamplaat model 05 Presión máxima admisible (PS): <P> (bar) • Temperatura mínima/maxima admisible (T <sub>S</sub> ): • TSmin: Temperatura mínima en el lado de baja presión: <L> (°C) • TSmax: Temperatura saturada correspondiente a la presión máxima admisible (PS); <M> (°C) • Refrigerante: <N> • Ajuste del presostato de seguridad: <P> (bar) • Número de fabricación y año de fabricación: consulte la placa de especificaciones técnicas del modelo	06 Pression maxima permitta (PS): <P> (bar) • Temperatura minima e maxima permittida (T <sub>S</sub> ): • TSmin: Temperatura minima em baixa pressão: <L> (°C) • TSmax: Temperatura de saturação correspondente à pressão máxima permitida (PS); <M> (°C) • Refrigerante: <N> • Regulação do dispositivo de segurança da pressão: <P> (bar) • Número e ano de fabrico: consultar a placa de especificações da unidade 07 Maksimal tillatt tryk (PS): <P> (bar) • Min./maks. tillatt temperatur (T <sub>S</sub> ): • TSmin: Eläintarjotuntemperatuuri & vähintä lämpötila (PS): <L> (°C) • TSmax: Korkeimpien lämpötilojen välillä: <M> (°C) • Lämpötilan säätö: <P> (bar) • Tiltverkinnunumero ja tiltverkkis: se modellens namnplåt 08 Pressão máxima permitida (PS): <P> (bar) • Temperaturas mínima e máxima permitidas (T <sub>S</sub> ): • TSmin: Temperatura mínima em baixa pressão: <L> (°C) • TSmax: Temperatura de saturação correspondente à pressão máxima permitida (PS); <M> (°C) • Refrigerante: <N> • Regulação do dispositivo de segurança da pressão: <P> (bar) • Número e ano de fabrico: consultar a placa de especificações da unidade 09 Maksimálne dovolené davlenie (PS): <P> (bar) • Minimálna/máximálna dovolená teplota (T <sub>S</sub> ): • TSmin: Minimálna teplota na strane nižšieho tlaku: <L> (°C) • TSmax: Teplota klimene, ktorá odpovedá maximálno dovolenému davleniu (PS); <M> (°C) • Chladivo: <N> • Instilling van drukbeveiliging: <P> (bar) • Fabricagenummer en fabrieksjaar: zie naamplaat model 10 Maksimali dovoljeno pritisk (PS): <P> (bar) • Minimali/maksimali dovoljeno teplota (T <sub>S</sub> ): • TSmin: Minimalna teplota na nizkotlaké strane: <L> (°C) • TSmax: Saturovaná teplota odpovídající maximálnemu pritisknému tlaku (PS); <M> (°C) • Chladivo: <N> • Naštrojení bezpečnostního tlakového zařízení: <P> (bar) • Výrobní číslo a rok výroby: viz typový štítek modelu	10 Maksimali dovoljeno tlak (PS): <P> (bar) • Najnižja/najvišja dovoljena temperatura (T <sub>S</sub> ): • TSmin: Najnižia teplota v području niskog tlaka: <L> (°C) • TSmax: Standardna teplota koja odgovara najvećem dovoljenom tlaku (PS); <M> (°C) • Rashladno sredstvo: <N> • Postavke sigurnosne naprave za tlak: <P> (bar) • Proizvodni broj i godina proizvodnje: pogledajte natpisnu pločicu modela 11 Maximálne tillat titl (PS): <P> (bar) • Minimálne tillat titl (PS): <P> (bar) • Legnagyobb/megengedhető nyomás (PS): <P> (bar) • Legkisebb/legnagyobb megengedhető hőmérséklet (TS): • TSmin: Legkisebb/megengedhető hőmérséklet a kis nyomás oldalon: <L> (°C) • TSmax: A legnagyobb megengedhető nyomásnak (PS) megfelelő telítettségi hőmérséklet: <M> (°C) • Hűtőközeg: <N> • A túlnyomás-kapszó beállítása: <P> (bar) • Tíltverkinnunumero ja tilverkings: se modellens namnplåt 12 Maksimali dovoljeno titl (PS): <P> (bar) • Minimali/maksimali dovoljeno titl (PS): <P> (bar) • Legkisebb/megengedhető hőmérséklet hőmérséklet: <P> (bar) • TSmin: Legkisebb/megengedhető hőmérséklet a kis nyomás oldalon: <L> (°C) • TSmax: A legnagyobb megengedhető nyomásnak (PS) megfelelő telítettségi hőmérséklet: <M> (°C) • Hűtőközeg: <N> • A túlnyomás-kapszó beállítása: <P> (bar) • Tíltverkinnunumero ja tilverkings: se modellens namnplåt 13 Suurin sallittu paine (PS): <P> (bar) • Pienniin sallittu lämpötila (T <sub>S</sub> ): • TSmin: Alhaisin matlapaineepuolen lämpötila: <L> (°C) • TSmax: Suurinta sallittua painetta (PS) vastava kylästyslämpötila: <M> (°C) • Kylmämödel: <N> • Varmauspaineilaitteen asetus: <P> (bar) • Valmistusnumero ja valmistusvuosi: katso mallin nimikilpi <L> (°C) 14 Maximálni pritisk (PS): <P> (bar) • Minimálni/máximálni pritisk (PS): <P> (bar) • Agent frigorif: <N> • Reglare dispositivului de siguranță pentru presiune: <P> (bar) • Numărul de fabricație și anul de fabricație: consultați placă de identificare a modelului 15 Presure maximă admisibilă (PS): <P> (bar) • Temperatura minimă/maximă admisibilă (T <sub>S</sub> ): • TSmin: Temperatura minimă pe partea de presiune joasă: <L> (°C) • TSmax: Temperatura de saturare corespunzănd presiunii maxime admisibile (PS); <M> (°C) • Agent frigorif: <N> • Reglare dispositivului de siguranță pentru presiune: <P> (bar) • Numărul de fabricație și anul de fabricație: consultați placă de identificare a modelului 16 Maksimalis leistnings slēžis (PS): <P> (bar) • Minimal/maksimal leistinātā temperatūra (T <sub>S</sub> ): • TSmin: Minimālā temperatūra zēmo slēžiņa pusē: <L> (°C) • TSmax: Prisotīna temperatūra, attīlnamti maksimālu leistību slēžiņi (PS); <M> (°C) • Saldino skystis: <N> • Apsaugai slēžiņa pietaliso nustatymas: <P> (bar) • Gaminio numeris ir pagaminimo metai: žūrēkite modelio pavadinimo plāksnē 17 Gyártási címkely: <N> • Nastavka na predloženého určenstvo za napravu: <P> (bar) • Fábricamenor y año de producción: vea la placa de datos 18 Presure maximă admisibilă (PS): <P> (bar) • Temperatura minimă/maximă admisibilă (T <sub>S</sub> ): • TSmin: Temperatura minimă pe partea de presiune joasă: <L> (°C) • TSmax: Temperatura de saturare corespunzănd presiunii maxime admisibile (PS); <M> (°C) • Agent frigorif: <N> • Reglare dispositivului de siguranță pentru presiune: <P> (bar) • Numărul de fabricație și anul de fabricație: consultați placă de identificare a modelului 19 Ime in slov organa za ugotavljanje skladnosti, ki je pozitivno ocenil shodnost z Direktivo o tlakovih zariadenjih: <Q> • Teavitavšči organi, mis hincas Surveseadmete Direktiviga uhliduvust positiivs, nimi ja adres: <Q> 20 Naime in adresca prijavljengem tijela, ki je donjelo pozitivnu prosudbu o uskladjenosti po tlakovih zahtivenih: <Q> • Nastavka na predloženem organu, ki je pozitivno ocenil skladnost z Direktivo o tlakovih zariadenjih: <Q> 21 Naime in adresca prijavljengem tijela, ki je donjelo pozitivnu prosudbu o uskladjenosti po tlakovih zahtivenih: <Q>	24 Maximalny povolený tlak (PS): <P> (bar) • Minimalná/maximálna povolená teplota (T <sub>S</sub> ): • TSmin: Minimálna teplota na nízkotlakovej strane: <L> (°C) • TSmax: Našernána teplota korespondujúca s maximálnym povoleným tlakom (PS); <M> (°C) • Chladivo: <N> • Nastavlenie tlakového polohového zariadenia: <P> (bar) • Výrobne číslo a rok výroby: nájdete na výrobnom štítku modelu 25 Izin verilen maksimum basınıc (PS): <P> (bar) • Izin verilen minimum/maksimum sıçıklık (TS): • TSmin: Düşük basınç tarafındaki minimum sıçıklık: <L> (°C) • TSmax: İzin verilen maksimum basınç (PS) karşı gelən doyma sıçıklığı: <M> (°C) • Soğutucu: <N> • Basınç emniyet düzeneği ayarı: <P> (bar) • İmalat numarası ve imalat yılı: modelin Ünite plakasına bakın						
01 Name and address of the Notified body that judged positively on compliance with the Pressure Equipment Directive: <Q> 02 Name and Address der benannten Stelle, die positiv unter Einhaltung der 07 Druckanlagen-Richtlinie urteilt: <Q> 03 Nom et adresse de l'organisme notifié qui a évalué positivement la conformité à la directive sur l'équipement de pression: <Q> 04 Naam en adres van de aangemelde instantie die positief geoordeeld heeft over de conformatiteit met de Richtlijn Drukapparatuur: <Q> 05 Nombre y dirección del Organismo Notificado que dio positivamente el cumplimiento con la Directiva en materia de Equipos de Presión: <Q>	06 Nome e indirizzo dell'Ente riconosciuto che ha riscontrato la conformità alla Direttiva sulle apparecchiature a pressione: <Q> 07 Nome e indirizzo dell'organismo notificato che ha valutato favorevolmente la conformità alla direttiva sui sistemi di pressione: <Q> 08 Nome e morada do organismo notificado, que avaliou favoravelmente a conformidade com a directiva sobre equipamentos pressurizados: <Q> 09 Název a adresce organu technickéj ekspertisek, prijímavého polopoklánečného rozhodnutia o súhlasnosti s príslušnou smernicou o tlakových zariadeniach: <Q>	10 Navn og adresse på bemyndiget organ, der har foretaget en positiv bedømmelse af, at udstrykt lever op til kravene i PED (Direktiv for Trykapparatuser): <Q> 11 Namn och adress för det anmälda organet som godkänt uppflyttandet av tryckutrustningsdirektivet: <Q> 12 Navn og adresse til det autoriserede organet som positivt bedømte samsvar med direktivet for trykutstyr (Pressure Equipment Directive): <Q> 13 Sen ilmoitettu elimen nimi ja osoite, joka tekijä myönteisenä päättäkseni painaliedirektiivin noudattamisesta: <Q> 14 Název a adresa informovaného orgánu, ktorý vydal pozitívnu posouzení shody se smernicou o tlakových zařízeních: <Q> 15 Naziv a adresca prijavljengem tijela, ki je donjelo pozitivnu prosudbu o uskladjenosti po tlakovih zahtivenih: <Q> 16 A nyomásértéket berendezésre vonatkozó irányelvvel való megfelelőséget igazoló beljelezett szervezet neve és címe: <Q> 17 Naziv a adresca prijavljengem tijela, ki je donjelo pozitivnu prosudbu o uskladjenosti po tlakovih zahtivenih: <Q> 18 Denumește și adresa organului notificat care a preapărat pozitivitatea de soluție de conformitate cu Directiva privind obiectelor din presiune: <Q>	19 Ime in naslov organa za ugotavljanje skladnosti, ki je pozitivno ocenil shodnost z Direktivo o tlakovih zariadenjih: <Q> 20 Teavitavšči organi, mis hincas Surveseadmete Direktiviga uhliduvust positiivs, nimi ja adres: <Q> 21 Naime in adresca prijavljengem tijela, ki je donjelo pozitivnu prosudbu o uskladjenosti po tlakovih zahtivenih: <Q>	22 (E) ankstiesio plūspio įėjimas: 23 (E) ankstiesių laippus turpājimas: 24 (E) pokračovanie z predchádzajúcej strany: 25 (E) önceki sayfadan devam:					
01 (E) continuation of previous page: 02 (E) Fortsetzung der vorherigen Seite: 03 (F) Suite de la page précédente: 04 (H) Vervolg van vorige pagina:	05 (E) continuación de la página anterior: 06 (E) continua della pagina precedente: 07 (G) συνέχεια από την προηγούμενη σελίδα: 08 (E) fortsettelse fra forgående side: 09 (E) vidarekomst från föregående sida: 10 (E) förlängning från föregående sida: 11 (E) förlängning från föregående sida:	08 (E) continuación da página anterior: 09 (E) prolongación da pàgina anterior: 10 (E) förlängning från föregående sida: 11 (E) förlängning från föregående sida:	12 (E) fortsettelse fra forige side: 13 (E) jatko edellisestä sivulta: 14 (E) pokračování z předchozí strany: 15 (E) nastavak s prethodne stranice: 16 (E) folytatás az előző oldalról: 17 (E) cíág dalaž z poprzednej strony: 18 (E) continuarea paginii anterioare: 19 (E) nadaljevanje s prejšnje strani: 20 (E) eemlise lehekülg järg: 21 (E) продолжение от предыдущей страницы: 22 (E) ankstiesio plūspio įėjimas: 23 (E) ankstiesių laippus turpājimas: 24 (E) pokračovanie z predchádzajúcej strany: 25 (E) önceki sayfadan devam:	22 (E) ankstiesio plūspio įėjimas: 23 (E) ankstiesių laippus turpājimas: 24 (E) pokračovanie z predchádzajúcej strany: 25 (E) önceki sayfadan devam:					

**DAIKIN**

YD  
KU

Yasuto Hiraoka  
Managing Director  
Pilsen, 10th of January 2022

DAIKIN INDUSTRIES CZECH REPUBLIC  
Nové Hospody 1/1155, 301 00 Plzeň Skvrňany, Czech Republic

EU – Ecodesign declaration of conformity  
EU – Ökodesign-Konformitetsärkäring  
UE – Déclaration de conformité en matière d'écoconception  
EU – Conformiteitsverklaring ecologisch ontwerp  
EU – Declaración de conformidad sobre diseño ecológico

UE – Dichiarazione di conformità alla progettazione ecomischiabile  
EE – Δήλωση συμμόρφωσης για τον οικολογικό σχεδιασμό<sup>1)</sup>  
UE – Declaração de conformidade relativa à conceção ecológica  
EC – Заявление о соответствии требованиям Директивы по экологизации (Ecodesign)  
EU – Overensstemmelseserklæring miljøvenlig design

EU – Konformitetsdeklaration for Ecodesign  
EU – Samsvarserklæring for ekodesign  
EU – Eko-suunnittelun vaatimustenmukaisuusvakuutus  
EU – Prohlášení o shodě ekologické konstrukce  
EU – Izjava o sukladnosti za ekološki dizajn

EU – Ökodizájn megfelelőségi nyilatkozat  
UE – Deklaracija zgodnosti z wymogami dotyczącymi ekoprojektu  
UE – Declarație de conformitate Ecodesign  
EU – Izjava o skladnosti z zahtevami za okoljsko pravemo zasnovno  
EU – Ökodizaini vastavusdeklaratsioon

EC – Декларация за съответствие с екодизайн  
ES – Ekodizaino atbilstības deklarācija  
ES – Ekodizaina atbilstības deklarācija  
EU – Vyhľásenie o zhode Ecodesign  
AB – Eko-tasarim uygunluk beyanı

## Daikin Europe N.V.

01 (B) declares under its sole responsibility that the products to which this declaration relates:  
02 (D) erklärt auf seine alleinige Verantwortung, dass die Produkte, auf die sich diese Erklärung bezieht:  
03 (F) déclare sous sa seule responsabilité que les produits visés par la présente déclaration:  
04 (NL) verklaart hierbij op eigen exclusieve verantwoordelijkheid dat de producten waarop deze verklaring betrekking heeft:  
05 (E) declara bajo su única responsabilidad que los productos a los que hace referencia la declaración:  
06 (I) dichiara sotto la propria responsabilità che i prodotti cui questa dichiarazione si riferisce:  
07 (GR) έχουν ως αποκλεική της ευθύνη τη προώτη στο οποίο αναφέρεται η παρόντος δήλωση:  
08 (P) declara sob sua exclusiva responsabilidade que os produtos a que esta declaração se refere:

09 (B) заявляет, исключительно под свою ответственность, что изделия, к которым относится настоящее заявление:  
10 (D) erklaerer som enansvarig, at udstryet, som er omfattet af denne erklæring:  
11 (F) déclarerai en entièrement de responsabilité que les produits visés par cette déclaration:  
12 (NL) erklaerar et fullstendig ansvar for at produkterne som berettes av denne deklarasjon, innebefærer at:  
13 (E) ilmoittaa yksinomaan omalla vastuullaan, että lämä ilmoitukseen tarkoitettu tuoteet:  
14 (I) prohlašuje na svou výhradní odpověďnost, že produkty, kterých se prohlášení týká:  
15 (GR) izjavljuje pod isključivo vlastitim odgovornošću da su proizvodi na koje se ova izjava odnosi:  
16 (P) teljes felelőssége tételben kijelenti, hogy a termékek, melyekre en nyilatkoztat vonatkozik:

17 (PL) deklaruje na własna właściwość odpowiedzialność, że urządzenia, których ta deklaracja dotyczy:  
18 (D) declară pe proprie răspundere că produsele la care se referă această declaratie:  
19 (RO) v zvo odgovornostjo izjavlja, da so naprave, na katere se izjava nanaša:  
20 (SK) kinnitab oma täielikul vastutuse sel, et käesoleva deklaratsiooni alla kuuluvad tooted:  
21 (CS) deklarujeme na svou odpověďnost, že produkty, za kterou se týká deklarace:  
22 (LT) išskiriu savo atsakomybę šiuo deklaraciju, kad produktai, su kuriais ši deklaracija susijusi:  
23 (HU) ar pilnu általábu alapliecina, ka turpmāk minētie izstrādājumi, uz kuriem attiecas šī deklarācija:  
24 (TR) vyhlašuje na vlastnú zodpovednosť, že výrobky, na ktoré sa vzťahuje toto vyhlásenie:  
25 (TR) tamamen kendi sorumluluğunu altına bu bildirinin ilgili olduğu ürünlerin beyan eder:

## ERGA04EAV3\*, ERGA06EAV3\*, ERGA08EAV3\*,

\* = , A, B, C, ..., Z

01 are in conformity with the following directive(s) or regulation(s), as amended:  
02 folgenderin Richtlinie(n) oder Vorschrift(en) in der jeweils gültigen Fassung entsprechen:  
03 sont à la ou aux directive(s) suivante(s) et à la ou aux réglementation(s), telles qu'amendées:  
04 in overeenstemming zijn met de volgende richtlijn(en) of verordening(en), zoals gewijzigd:  
05 están en conformidad con la(s) siguiente(s) directiva(s) o reglamento(s), en su forma emendada:  
06 sono conformi con le seguenti direttive o regolamenti e successive modifiche:  
07 είναι σύμφωνη με την/τις ακόλουθη(ες) οδηγία(ες) και κανονισμού(ούς), όπως προτοπορήθηκαν:  
08 está em conformidade com a(s) seguinte(s) diretiva(s) ou regulamento(s), conforme emendado:

09 отвечает требованиям упомянутых ниже директив или нормативных документов в действующей редакции:  
10 overholder bestemmelserne i følgende direktiv(er) eller bestemmelserne(r), som tilføjet:  
11 uppfyller följande direktiv eller regelverk, med tillägg:  
12 er i overensstemmelse med følgende direktiv(er) eller forskrift(er), med forelalte endringer:  
13 noudatavat seuraavien direktiivien tai määräyksien sellaisina kuin ne ovat muutettuina:  
14 jsou ve shodě s následujícími směrnicemi a předpisem v platné znění:  
15 u skladu sa slijedećim direktivom(ama) ili propisom(ima), kako je izmjenjeno amandmanima:  
16 megfelelnek az alábbi irányelv(ek)nél vagy egyéb szabályozás(ok)nak, a kiegészítések megfelelően:

17 spełniają wymogi następujących dyrektyw lub rozporządzeń, z późniejszymi zmianami:  
18 sunt în conformitate cu următoarele directive sau regulamente, cu amendamentele respective:  
19 v skladku z naslednimi direktivami ali predispisom(-i), kot je bilo spremenjeno v:  
20 vastavat järgmiste direktiivide nõuetele või nende muudetud nõuetele:  
21 otgovarят на следните директиви и регламенти, с техните изменения:  
22 aittinkaa lollau nurodatas direktivas arba reglamentus ir jų redakcijas:  
23 atbilst šādiem direktīvām vai regūliam ar grozījumiem:  
24 sú v zhode s nasledovnou(yimi) smernicou(ami) a predispisom(mi) doplnené:  
25 deģistīrtidži šeitkielė sąjungidaki direktifē/direktifē veya yonetmeliklere uygun olduğunu beyan eder:

## Ecodesign: Directive 2009/125/EC

Commission regulations:

Space and combination heaters (EU) 813/2013 (\*)

01 and comply with the following standard(s) or other normative document(s):  
02 und dem/ den folgenden Standard(s) oder anderen Normen entspricht/entsprechen:  
03 sont en conformité avec la ou les norme(s) standard ou d'autre(s) document(s) normatif(s):  
04 en voldein de volgende standaard(en) of ander(e) normatieve document(en) zijn:  
05 y cumplen con la(s) siguiente(s) norma(s) u otro(s) documento(s) normativo(s):  
06 e rispetta le norme o i documenti normativi riportati di seguito:  
07 και είναι σύμφωνη με τα/τα ακόλουθα(ες) πρότυπο(α) ή τα/τα ακόλουθα(ες) κανονισμού(ά) έγγραφο(α):  
08 e cumpre a(s) seguintes normal(s) ou outros documentos normativos aplicáveis:

09 отвечает требованиям упомянутых ниже стандартов или нормативных документов:  
10 og overholder følgende standard(er) eller andre normative dokumenter:  
11 uppfyller följande standard(er) eller andra normerande dokument:  
12 og samsvarer med fölgande standard(er) eller andre/annet normgivende dokument(er):  
13 ja noudatavat seuraavien standardien tai muiden normatiivisten asiakirjojen vaatimuksia:  
14 jsou ve shodě s následujícími normami nebo jinými normativními dokumenty:  
15 i u skladu sa slijedećim standardom(ma) ili drugim normativnim dokumentom(ima):  
16 és megfelelnek az alábbi szabvány(ok)nak vagy egyéb irányadó dokumentum(ok)nak:

17 i spełniają wymogi następujących norm oraz innych dokumentów normalizacyjnych:  
18 și se conformată următoarelor standarde sau altor documente normative:  
19 in ustrezajo naslednjim standardom ali drugim zavezujočim dokumentom:  
20 toode vastab järgmiste standardile (standarditele) või muude normドokumentide (normドokumentidele):  
21 и съответства на следните стандарти и друг нормативни документи:  
22 ir atitinka tolesius standartus arba kitus norminius dokumentus:  
23 un atbilst šādiem standartiem vai citiem normatīvajiem dokumentiem:  
24 A sú v zhode s nasledovnou(yimi) normou(ami) alebo inými(i) normativnymi(j) dokumentom(m):  
25 ve aşağıdaki standartlarda veya diğer normatif belgelere/belgelerde uygun olduğunu beyan eder:

EN 14825, EN 14511-2-3,  
EN 16147, EN 12102,

01 (\*) Official approved combination(s) can be found in the product catalogue(s).  
02 (\*) Offiziell genehmigte Kombinationen sind im/ in Produktkatalog(en) aufgeführt.  
03 (\*) La ou les combinaison(s) approuvée(s) officiellement figure(n) dans le(s) catalogue(s) de produits.  
04 (\*) Officieel goedgekeurde combinatie(n) zijn terug te vinden in de productcatalogus(en).  
05 (\*) La(s) combinaciōnes oficialmente aprobada(s) puede o pueden encontrarse en los catálogos o catálogo de productos.  
06 (\*) Le combinaisons officiellement approuvées sont reportées dans les catalogues des produits.  
07 (\*) Οι οριζόντιες σύγχρονες καταλογούστους καταλόγους προϊόντων.  
08 (\*) As combinações aprovadas oficiais constam dos catálogo dos produtos.

09 (\*) Официально одобренные сочетания можно найти в каталогах изделий.  
10 (\*) Officiellt godkända kombinationer finns i produktkatalogen.  
11 (\*) Officiel godkända kombination(er) kan ses i produktkatalogen.  
12 (\*) Offentlig godkände kombination(er) står oppgit i produktkatalogen(e).  
13 (\*) Virallisesti hyväksytty yhdistelmä on ilmoitettu tuotekataloossa.  
14 (\*) Oficialne schválené kombinácia je možné náležiť v katalógu produktov.  
15 (\*) Službeno odobrenne kombinacije mogu se naći u slijedećem(ima) katalogu(zima) proizvoda:  
16 (\*) A hivatalos jóváhagyott összeállítás(ok) a temékatalógus(ok)ban találhatók.

17 (\*) Oficjalnie zatwierdzone kombinacje zawierają katalogi produktów.  
18 (\*) Combinatiiile aprobate oficial pot fi găsite în cataloagele de produse.  
19 (\*) Uradno odobrenne kombinacie so dostopne v katalogoch zdrokov.  
20 (\*) Ametlikult heaks kiidetud kombinatsioon(i) leiate tootekatalogi(de)st.  
21 (\*) Oficijalno odobrenne kombinacije mogu da se nađu u katalogu proizvoda.  
22 (\*) Oficial patrinoitās kombinācijas norādītas izstrādājumu katalogos.  
23 (\*) Oficial schvälend(e) kombinac(e) nájdete v katalógu(och) výrobkov.  
25 (\*) Resmi onaylı kombinasyonlar ürün kataloglarında bulunabilir.

Hiromitsu Iwasaki  
Director  
Ostend, 10th of January 2022

DAIKIN EUROPE N.V.  
Zandvoordestraat 300, B-8400 Oostende, Belgium